II

(Πράξεις εγκριθείσες δυνάμει των συνθηκών ΕΚ/Ευρατόμ των οποίων η δημοσίευση δεν είναι υποχρεωτική)

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

ΕΠΙΤΡΟΠΗ

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 4ης Ιουλίου 2007

για την περάτωση της διαδικασίας αντιντάμπινγκ σχετικά με τις εισαγωγές ορισμένων συστημάτων λήψης εικόνων καταγωγής Ιαπωνίας

(2007/539/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 384/96 του Συμβουλίου, της 22ας Δεκεμβρίου 1995, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας [1] (εφεξής «ο βασικός κανονισμός»), και ιδίως το άρθρο 9,

Κατόπιν διαβούλευσης με τη συμβουλευτική επιτροπή,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

Α. **ΠΑΡΟΥΣΑ ΕΡΕΥΝΑ**

(1) Στις 4 Απριλίου 2006, η Επιτροπή έλαβε καταγγελία όσον αφορά την άσκηση ζημιογόνου ντάμπινγκ στις εισαγωγές ορισμένων συσκευών λήψης εικόνων, καταγωγής Ιαπωνίας.

(2) Η καταγγελία υποβλήθηκε από την εταιρεία Grass Valley Nederland BV για λογαριασμό κοινοτικών παραγωγών που αντιπροσωπεύουν σημαντικό ποσοστό της συνολικής κοινοτικής παραγωγής ορισμένων συστημάτων λήψης εικόνων σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 1 και το άρθρο 5 παράγραφος 4 του βασικού κανονισμού.

(3) Η καταγγελία περιείχε εκ *πρώτης όψεως* αποδεικτικά στοιχεία για τη διεξαγωγή ντάμπινγκ και την ύπαρξη σημαντικής ζημίας που προέκυπτε από αυτό, τα οποία θεωρήθηκαν επαρκή ώστε να δικαιολογείται η κίνηση διαδικασίας αντιντάμπινγκ.

(4) Η Επιτροπή, με ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας που δημοσιεύτηκε στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* [2], κίνησε διαδικασία αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές στην Κοινότητα ορισμένων συστημάτων λήψης εικόνων, τα οποία προς το παρόν εμπίπτουν στους κωδικούς ΣΟ ex 8525 80 19, ex 8528 49 35, ex 8528 49 91, ex 8528 59 90, ex 8529 90 92, ex 8529 90 97, ex 8537 10 91, ex 8537 10 99 και 8543 70 90 (κωδικοί ΣΟ από την 1η Ιανουαρίου 2007), καταγωγής Ιαπωνίας.

(5) Στην ανακοίνωση έναρξης διαδικασίας προσδιορίζεται ότι πρόκειται για συστήματα λήψης εικόνων καταγωγής Ιαπωνίας που αποτελούνται από:

α) κεφαλή συσκευής λήψης εικόνων:

i) με ενσωματωμένο σκόπευτρο ή με σύνδεση ή δυνατότητα σύνδεσης με σκόπευτρο·

ii) με ενσωματωμένο οπτικό σύστημα, πρόσθια μονάδα ή παρόμοια διάταξη (βλέπε περιγραφή κατωτέρω), με σύνδεση ή δυνατότητα σύνδεσης·

iii) είτε ως ενιαίο εξάρτημα με κεφαλή συσκευής λήψης εικόνων και προσαρμογέα της συσκευής, είτε στο ίδιο περίβλημα με αυτήν είτε χωριστά·

[1] ΕΕ L 56 της 6.3.1996, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2117/2005 (ΕΕ L 340 της 23.12.2005, σ. 17).

[2] ΕΕ C 117 της 18.5.2006, σ. 8.

β) προσαρμογέα συσκευής λήψης εικόνων. Το εξάρτημα αυτό μπορεί να είναι ή να μην είναι ενσωματωμένο στην κεφαλή της συσκευής λήψης εικόνων·

γ) οπτικό σύστημα, πρόσθια μονάδα ή παρόμοια διάταξη με έναν ή περισσότερους αισθητήρες εικόνας, όπου το πραγματικό διαγώνιο μέγεθος της φωτοευαίσθητης περιοχής σάρωσης είναι ίσο με ή μεγαλύτερο από 6 χιλιοστά. Το εξάρτημα αυτό μπορεί να είναι ή να μην είναι ενσωματωμένο στην κεφαλή της συσκευής λήψης εικόνων·

δ) σκόπευτρο συσκευής λήψης εικόνων. Το εξάρτημα αυτό μπορεί να είναι ή να μην είναι ενσωματωμένο στην κεφαλή της συσκευής λήψης εικόνων·

ε) σταθμό βάσης ή μονάδα ελέγχου της συσκευής («CCU»), συνδεδεμένα με τη συσκευή λήψης εικόνων με καλώδιο ή με άλλα μέσα, όπως, π.χ., με ασύρματη σύνδεση·

στ) πίνακα ελέγχου λειτουργιών («OCP») ή ανάλογο σύστημα για τον έλεγχο μεμονωμένων συσκευών λήψης (π.χ. για την αναπροσαρμογή του χρώματος ή για το άνοιγμα του φακού ή του διαφράγματος)·

ζ) κύριο πίνακα ελέγχου («MCP») ή κύρια μονάδα ρύθμισης («MSU») για την εξ αποστάσεως επισκόπηση και ρύθμιση πολλών απομακρυσμένων συσκευών λήψης·

η) μονάδα προσαρμογής κιβωτιόσχημων (box-type) φακών μεγάλου μεγέθους, όπως Large Lens Adapter (προσαρμογέας φακών μεγάλου μεγέθους) ή SuperXpander, που επιτρέπει στις φορητές συσκευές λήψης εικόνων να χρησιμοποιούνται με κιβωτιόσχημους (box-type) φακούς,

που εισάγονται μαζί ή χωριστά, καταγωγής Ιαπωνίας.

Οι συσκευές λήψης εικόνων δεν είναι πάντοτε απαραίτητο να περιλαμβάνουν όλα τα ανωτέρω εξαρτήματα.

Τα προαναφερθέντα διάφορα εξαρτήματα (όχι η κεφαλή) μιας συσκευής λήψης εικόνων δεν μπορούν να λειτουργήσουν χωριστά και δεν είναι δυνατόν να χρησιμοποιηθούν εκτός της συσκευής λήψης εικόνων ενός συγκεκριμένου παραγωγού.

Οι φακοί και τα όργανα καταγραφής που δεν περιέχονται στο ίδιο περίβλημα με κεφαλή συσκευής λήψης εικόνων δεν καλύπτονται από το υπό εξέταση προϊόν.

Το υπό εξέταση προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε ραδιοτηλεοπτικές μεταδόσεις, στη συγκέντρωση ειδήσεων, στην ψηφιακή κινηματογραφία ή σε επαγγελματικές εφαρμογές. Οι επαγγελματικές εφαρμογές περιλαμβάνουν τη χρήση αυτών των συσκευών για τη δημιουργία εκπαιδευτικού, ψυχαγωγικού, διαφημιστικού και τεκμηριωτικού οπτικού υλικού, τόσο για εσωτερική όσο και για εξωτερική διανομή (αλλά δεν περιορίζονται μόνο σ' αυτήν).

(6) Το προϊόν που περιλαμβάνεται στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2042/2000 του Συμβουλίου [1], δηλαδή τα συστήματα λήψης εικόνων τηλεόρασης καταγωγής Ιαπωνίας που υπάγονται προς το παρόν στους κωδικούς ΣΟ ex 8525 80 19, ex 8528 49 35, ex 8528 49 91, ex 8528 59 90, ex 8529 90 92, ex 8529 90 97, ex 8537 10 91, ex 8537 10 99 και 8543 70 90 (κωδικοί ΣΟ από την 1η Ιανουαρίου 2007), εμπίπτει εξ ολοκλήρου στον προαναφερόμενο ορισμό προϊόντος. Το Δεκέμβριο του 2006, το Συμβούλιο επιβεβαίωσε, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1910/2006 [2], τα μέτρα αυτά μετά τη διεξαγωγή επανεξέτασης σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού («αρχικά μέτρα»). Τα αρχικά μέτρα εξετάζονται από έναν ανάλογο κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 906/2007 του Συμβουλίου [3].

(7) Η Επιτροπή ενημέρωσε επισήμως τους παραγωγούς-εξαγωγείς, τους εισαγωγείς, και τις ενώσεις των εισαγωγέων ή εξαγωγέων που είναι γνωστό ότι ενδιαφέρονται, τους εκπροσώπους της χώρας εξαγωγής, τους χρήστες, τις οργανώσεις καταναλωτών και τους καταγγέλλοντες κοινοτικούς παραγωγούς σχετικά με την έναρξη της έρευνας. Επιπλέον, παρέσχε την ευκαιρία στα ενδιαφερόμενα μέρη να γνωστοποιήσουν γραπτώς τις απόψεις τους και να ζητήσουν να γίνουν δεκτά σε ακρόαση εντός της προθεσμίας που είχε καθοριστεί στις ανακοινώσεις για την κίνηση της διαδικασίας και τα ερωτηματολόγια διαβιβάσθηκαν σε όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη.

Β. **ΑΠΟΣΥΡΣΗ ΤΗΣ ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑΣ ΚΑΙ ΠΕΡΑΤΩΣΗ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ**

(8) Με επιστολή που απέστειλε στις 12 Απριλίου 2007 στην Επιτροπή, η Grass Valley Nederland BV απέσυρε επίσημα την καταγγελία της.

(9) Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 1 του βασικού κανονισμού, η διαδικασία είναι δυνατόν να περατωθεί εφόσον αποσύρεται η καταγγελία, εκτός αν η περάτωση δεν είναι προς το συμφέρον της Κοινότητας.

(10) Η Επιτροπή έκρινε σκόπιμη την περάτωση της παρούσας διαδικασίας, δεδομένου ότι η έρευνα δεν έφερε στο φως τυχόν στοιχεία σύμφωνα με τα οποία η περάτωση αυτή δεν θα ήταν προς το συμφέρον της Κοινότητας. Τα ενδιαφερόμενα μέρη ενημερώθηκαν σχετικά και τους παρεσχέθη η ευκαιρία να διατυπώσουν τις παρατηρήσεις τους. Δεν ελήφθησαν παρατηρήσεις σύμφωνα με τις οποίες η περάτωση αυτή δεν θα ήταν προς το συμφέρον της Κοινότητας.

(11) Επομένως, η Επιτροπή συνάγει το συμπέρασμα ότι είναι σκόπιμο να περατωθεί, χωρίς να επιβληθούν μέτρα αντιντάμπινγκ, η διαδικασία αντιντάμπινγκ όσον αφορά τις εισαγωγές στην Κοινότητα ορισμένων συστημάτων λήψης εικόνων καταγωγής Ιαπωνίας.

---

[1] ΕΕ L 244 της 29.9.2000, σ. 38. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1909/2006 (ΕΕ L 365 της 21.12.2006, σ. 1).
[2] ΕΕ L 365 της 21.12.2006, σ. 7.
[3] Βλέπε σελίδα 1 της παρούσας Επίσημης Εφημερίδας.

(12) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της συμβουλευτικής επιτροπής,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο μόνο

Η διαδικασία αντιντάμπινγκ που αφορά εισαγωγές στην Κοινότητα ορισμένων συστημάτων λήψης εικόνων καταγωγής Ιαπωνίας περατούται.

Βρυξέλλες, 4 Ιουλίου 2007.

Για την Επιτροπή
Peter MANDELSON
Μέλος της Επιτροπής